

# نقش معانی اواب ثلاثی مزید در اختلاف دیدگاه‌های تفسیری

تهریموتألیف:

زمراخیراندیش

(دانش‌آموز خدمات‌کننده فارابی دانشگاه‌های اسلامی)

دکتر حامد در آباد

(عضو هیئت‌علمی دانشگاه‌کننده فارابی دانشگاه‌های اسلامی)

سرشناسه: خیراندیش، زهرا، ۱۳۸۰

عنوان و نام پندیدآور: نقش معانی ابواب ثالثی مزید در اختلاف دیدگاه‌های تفسیری / تهیه و تالیف زهرا خیراندیش، حامد دژآباد.

مشخصات نشر: اصفهان: ریتاج، ۱۴۰۳.

مشخصات ظاهری: ۲۰۷ ص. ۱۴/۵ + ۲۱/۵ س.م.

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۹۰۴۸۰-۳۰۰

ووضعیت فهرست نویسی: فیبا

پادهاشت: کتابنامه: ص. ۱۹۴ - ۲۰۷ همچنین به صورت زیرنویس.

موضوع: زبان عربی -- فعل

Arabic language -- Verb

موضوع: قرآن -- فعل

Qur'an -- Verb

قرآن -- صرف و نحو

Qur'an -- Grammar

تفسیر شیعه -- قرن ۱۵

Qur'an -- Shiite hermeneutics -- ۲۱st century

موضوع: زبان عربی -- صرف

Arabic language -- Morphology

شناسه انگلیسی: دژآباد، حامد، ۱۳۶۰

رده پندی کنگره: PQ6 ۱۴۵

رده پندی دیوبی: ۷۵/ ۴۹۲

شماره کتابشناسی ملی: ۹۸۸۲۲۷۱

اطلاعات رکورد کتابشناسی: فیبا



نام کتاب: نقش معانی ابواب ثالثی مزید در اختلاف دیدگاه‌های تفسیری

نام نویسنده: زهرا خیراندیش و دکتر حامد دژآباد

ناشر: انتشارات بین المللی ریتاج

شمارگان: ۳۰۰ نسخه

نویت چاپ: اول

چاپ: دیجیتال

قیمت: در وبسایت انتشارات درج شده است

آدرس: شهرستان اصفهان شهر بهارستان

شماره تماس: ۰۳۱۳۶۸۴۴۲۲۱

شماره موبایل مدیر مسئول انتشارات: ۹۱۶۷۹۱۱۳۷۱

وب سایت: [www.drbereihi.com](http://www.drbereihi.com)



درباره کتاب ۹

پیشگفتار ۱۰

ابواب ثلاثی مزید؛ ماهیت، نقش و کارکرد ۱۴

مقدمه ۱۵

شناخت هیئت مزید ۱۹

آنالیز اجمالی با دانش مفردات ۲۰

آشنایی اجمالی با دانش صرف ۲۲

بسامد ابواب در قرآن ۲۴

معانی ذکر شده برای ابواب ثلاثی مزید ۲۵

مبانی ۵۰

قاعده عدم تکرار و هم معنایی واژگان در قرآن ۶۰

اختلاف قرائات در ساختارهای مزید ۶۲

نقش معانی ابواب ثلاثی مزید در اختلاف دیدگاه‌های کلامی ۶۸

مقدمه ۶۹

کسب و اكتساب ۷۰

دیدگاه‌ها ۷۰

تفاوت بین حمل و تحمیل	۷۸
ارزیابی	۷۸
تنزیل و انتزال	۸۳
دیدگاه‌ها	۸۶
ارزیابی	۹۱
جمع و تجزیع	۹۲
دیدگاه‌ها	۹۳
ارزیابی	۹۴
پاس و استپاس	۹۵
دیدگاه‌ها	۹۶
کتابه و اکشاب	۹۷
ارزیابی	۱۰۱
غفلة و إغفال	۱۰۲
ارزیابی	۱۱۳
جمع‌بندی	۱۱۳
نقش معانی ابواب ثلاثی مزید در اختلاف دیدگاه‌های فقهی	۱۱۶
مقدمه	۱۱۷
طهر و تطهیر	۱۱۸
طهر و تطهیر (یَتَطهِّرُونَ)	۱۲۰
ارزیابی	۱۲۳
دیدگاه‌ها	۱۲۷

ارزیابی	۱۳۹
قطع و تنظیع	۱۴۰
طاقة و اطاقه	۱۴۳
معنای اطاقه	۱۵۰
معنای تطلع	۱۵۲
ارزیابی	۱۵۳
جمع‌بندی	۱۵۴
نقش معانی ابواب ثلثی مزید در اختلاف دیدگاه‌های اخلاقی و اجتماعی	۱۵۶
مقدمه	۱۵۷
غلق و تقلیق	۱۶۳
دیدگاه‌ها	۱۶۳
ارزیابی	۱۶۵
عناف و استعناف	۱۶۶
ارزیابی	۱۶۸
إقسام و مقاسمة	۱۶۹
ارزیابی	۱۷۳
فلاح و إفلاح	۱۷۴
دیدگاه‌ها	۱۷۴
ارزیابی	۱۷۵
سقی و اسقاء	۱۷۷
دیدگاه‌ها	۱۷۷

ارزیابی ۱۷۹

جمع‌بندی ۱۸۲

نتیجه‌گیری کتاب ۱۸۴

نتیجه‌گیری ۱۸۵

منابع ۱۹۰

منابع ۱۹۱

کتاب ۱۹۱

مقالات ۲۰۲

پایان‌نامه‌ها ۲۰۴

## درباره کتاب

«کتاب حاضر حاصل پایان نامه کارشناسی ارشد اینجانب زهرا خیراندیش در رشته علوم قرآن و حدیث بوده که در سال ۱۴۰۲ در دانشکده الهیات و معارف اسلامی دانشکدگان فارابی دانشکاه تهران به راهنمایی آقای دکتر حامد ذرآباد، از آن دفاع شده است».

### تقدیم به

ساحت مقدس رسول اکرم ﷺ و اهل بیت ﷺ که در طول دوران هدایتگر امت‌ها بوده‌اند.

یکی از مشهودترین و برجسته‌ترین وجوه اعجاز قرآن، اعجاز ادبی آن است؛ از این‌رو بررسی بعد ادب قرآن، همیشه نیازمند توجه و دقت نظر است. از طرفی قرآن تنها متن مقدسی است که لفظاً نیز از جانب خداوند است و به استشهاد آیه ۱۵ سوره یونس، پیامبر اجازه تغییر در متن قرآن یا اینکه الفاظ و متن آن را از جانب خود بگوید نداشته است؛ فلذ الفاظ قرآن، وحیانی است و حکیمانه گزینش و چیش شده‌اند لذا تک‌تک آن الفاظ نیازمند توجه و بررسی است. علم صرف نیز یکی از مقدمات برای درک صحیح الفاظ است. مشتقات و هیئت کلمات، در علم صرف بررسی می‌شوند. هیئت کلمات در افعال عبارت‌اند از:

انواع مختلف فعل و ابواب ثلثی و رباعی مجرد و مزید. همچنین هیئت کلمات در اسمی شامل اسم فاعل، اسم مفعول، صفت مشبه، صیغه مبالغه، اسم تفضیل، اسم زمان، اسم مکان و اسم ابزار است. به علت گستره بسیار بحث هیئت کلمات، در این کتاب تنها هیئت خاصی از فعل به نام ثلثی مزید تحلیل می‌شود. ثلثی مزید نیز نقش اساسی در مفهوم‌شناسی و ترجمه و تفسیر و درک دقیق و صحیح آیات دارد. نقش این ابواب همواره فعالانه و مؤثر است چرا که با توجه به معانی که در بر دارد می‌تواند معنا و مفهوم آید را دگرگون کرده و تصویری متفاوت به ما نشان دهد. از این‌رو، ضرورت پرداختن و بذل دقت در معناشناسی ابواب گوناگون ثلثی مزید به جهت داشتن ترجمه و تفسیری صحیح، روشن می‌شود؛ چراکه با درنظرگرفتن آن ظرافت‌ها، علت واژه‌گرینی‌های قرآن و نکات بلاغی و معنایی آن هیئت خاص مشخص نمی‌شود فلذ ترجمه‌ای سطحی مانند هیبات مجرد در برابر آن صورت می‌گیرد. عدم تبع برای درنظرگرفتن معنای صحیح هیئت به کاررفته قابلیت این را دارد که موجب اختلاف و برداشت نادرست تفسیری و فقهی و کلامی شود. البته به علت گسترده‌گی و وسعت معنا و عمق زبان عربی و ساختارها و اشتیاقات آن، در این کتاب تنها به ثلثی مزید پرداخته می‌شود و مهم‌ترین فایده این بررسی، پی‌بردن به معنا و مفهوم صحیح آیات است که قدم اول تفسیر می‌باشد.

رویکرد کتاب توصیفی – تحلیلی است در ابتداء، آیاتی که ابواب ثلاشی مزید در آن‌ها به کار رفته بود، بررسی شدند و آیاتی که دارای اختلاف بودند، استخراج شدند. سپس آن‌ها را در تفاسیر و معاجم مورد مذاقه قرار داده و مقابله نظریات بررسی شدند و در آخر به جمع‌بندی و نقد و نظر پرداخته شد.

تفاسیری که در این کار از آن‌ها بسیار استفاده شده است و حاوی اطلاعات ادبی هستند عبارت‌اند از:

۱. التبیان فی تفسیر القرآن؛ ۲. مجمع‌البیان فی تفسیر القرآن؛  
۳. تفسیر جوامع الجامع؛ ۴. تفسیر کنز الدقائق و بحر الغرائب؛  
۵. الکشاف عن حقائق غوامض التنزيل؛ ۶. المحرر الوجيز فی  
تفسیر الكتاب العزيز؛ ۷. تفسیر البحر المحيط؛ ۸. أنوار التنزيل و  
أسرار التأویل (تفسیر البیضاوی)؛ ۹. لیح المعانی فی تفسیر القرآن  
العظيم و السبع المثانی؛ ۱۰. التحریر و الشنیر؛ ۱۱. المیزان فی  
تفسیر القرآن. البته چون اختلافات فقهی و کلامی و اخلاقی  
مد نظر بوده، به تناوب از تفاسیر فقهی و کلامی نیز در آیات مرتبط  
استفاده شده است. همچنین از معاجمی نظیر مفردات راغب، لسان  
العرب، التحقیق فی کلمات القرآن الکریم، کتاب العین،  
مجمع‌البحرين و همچنین کتب صرفی و نحوی نیز بهره جسته  
شده است. منابع استفاده شده، به معانی ابواب و نقششان توجه  
داشته و بر اساس قاعدة زیادت، در بیشتر مواقع،  
معنای لطیفی برای کلمات قائل شده‌اند.